

好客小學堂教案設計			
教案名稱	竹東細頭家	教案設計者	左春香、徐碧琇
		教學時間	80 分鐘（40 分鐘 / 節）
結合領域	語文、社會、綜合	教學對象	國小中高年級
設計理念	新竹縣竹東鎮，鎮內人口約 9.72 萬人，以客家人口占絕大部分。早期以製造樟腦聞名，其後石油、水泥、玻璃、林場等產業堪稱興盛，1973 年工業技術研究院設置於頭重里，以及 1980 年新竹科學園區設置於西鄰的新竹市東區之後，竹東逐漸轉型為高科技研發中心。而每年天穿日由鎮公所主辦的客家山歌比賽，歷史超過 55 年，市街裡「中央市場」則是全臺數一數二大型的客家傳統市場，每到假日總是熱鬧滾滾，竹東鎮可以說是傳統與現代兼具的客家庄哦！		
學習重點	學習表現		學習內容
	1-I-2 能培養聆聽客家語文的興趣。 2-I-1 能說出客家文化的生活表徵。 4-I-2 能展現使用客家語文書寫的興趣。		Ab-I-1 客家語淺易漢字。 Ac-I-1 客家語淺易生活用語。
學習目標	1.能透過影片欣賞活動，欣賞並了解在地客家文化。 2.能說出日常生活的客家詞彙。 3.能養成閱讀客家書面用語的興趣。		
課程摘要	第一節： 1.與學生討論有沒有吃過客家菜？ 2.跟著〈小鎮漫遊〉和〈影動臺灣〉影片，了解竹東史地背景和當地客家文化特色。 3.學習單--準備：〈竹東細頭家〉問候語和數字練習。 第二節： 1.〈客家電視臺 酷客上菜第六集〉影片欣賞與討論。 2.充滿樂趣的食材取得歷程和創意料理整理。 3.學習單—大富翁：「換你當老闆」，用客語玩買賣問答的遊戲，在情境中學習客語。		
教學準備	1.新竹縣「竹東鎮」相關影片與橘醬等創意料理蒐集。 2.影片學客語詞彙和資料轉化為教材與學習單的創思。		
參考資料	影片 1—交通部觀光局-【2019 小鎮漫遊】 https://2019smalltown.taiwan.net.tw/News/Detail/f964c30e-9fda-41f0-a487-00d776be13c1?CategoryId=bba27ded-e786-4de4-8c47-524e970b438e 影片 2—影動臺灣【戀戀臺三線--新竹縣竹東鎮】 https://www.youtube.com/watch?v=Whelht3DDc 3.影片 3—客家電視臺【酷客上菜第六集--新竹竹東】 https://www.youtube.com/watch?v=DtZxd1geG7k&t=17s		

教學活動設計	時間	教學資源	教學評量
<p>【準備活動】 ◆教材準備： 網路資源搜尋、教學 PPT、影片教學問答技巧。 【引起動機】 問：小朋友有食過客家菜無？ (seu \ pen \ iu \ iu \ siid go hag \ ga \ coi mo \ ?) 答 1：佢有食過客家菜。 (ngai \ iu \ siid go hag \ ga \ coi) 。 答 2：佢無食過客家菜。 (ngai \ mo \ siid go hag \ ga \ coi) 。</p>	5		踴躍回答
<p>【發展活動】 ◆交通部觀光局-【2019 小鎮漫遊】影片欣賞 請問這支影片主要介紹哪裡？ (客字：請問這支影片主要介紹哪位？) (客音：qiang \ mun ia \ gi \ iang \ pien \ zu \ ie u seu gie nai vi ?) 教學者一邊播放影片，一邊解說以引導學生看到影片交通部觀光局-【2019 小鎮漫遊】的敘述和感受。</p>	5	影片 1—交通部觀光局-【2019 小鎮漫遊】	討論發表 專注欣賞
<p>◆影動臺灣-【戀戀臺三線-新竹縣竹東鎮】影片欣賞</p> <p>◆有獎徵答</p> <p>1.竹東鎮早期的地名是什麼？ (客語詞彙：竹東、竹仔、地名) (客音：zug \ dung \ 、zug \ e \ 、ti miang \)</p> <p>2.竹東以前有哪些有名的產業？ (客語詞彙：樟腦油、紅毛泥、木材) (客音：zong \ no \ iu \ 、fung \ mo \ nai \ 、mug \ cai \)</p> <p>3.影片中介紹一個三合院「隴西堂」，他們姓什麼？ (客語詞彙：伙房屋、祠堂、彭屋) (客音：fo \ fong \ vug \ 、cii \ tong \ 、pang \ vug \)</p> <p>4.竹東鎮民及新竹的用水是靠什麼圳？引自那條溪？ (客語詞彙：用水、竹東圳、頭前溪)</p>	20	影片 2 影動臺灣-【戀戀臺三線-新竹縣竹東鎮】 語詞 教學 PPT	踴躍回答 認真跟唸 認識客語 詞彙書寫 用字 與標音 專注欣賞 參與搶答 徵求記分員

<p>(客音：iung sui \ 、 zug \ dung / zun 、 teu \ qien \ hai /)</p> <p>【綜合活動】</p> <p>1. 綜合整理〈影動臺灣-戀戀臺三線—新竹縣橫山鄉〉中讓學生印象最深刻的畫面。</p> <p>2. 發下學習單，準備練習當小老闆，會用客語問候、數數。</p> <p style="text-align: center;">~第一節結束~</p>	10	學習單 〈竹東細頭家〉問候語和數字練習	踴躍回答 客語詞彙 分組競賽 個人榮譽
教學活動設計	時間	教學資源	教學評量
<p>【引起動機】</p> <p>問：小朋友有沒有聽過玉米雞嗎？ (seu \ pen \ iu / iu / tang / go bau / xiug \ gie / mo \ ?)</p> <p>答 1：佢有聽過包粟雞。 (ngai \ iu / tang / go bau / xiug \ gie /) 。</p> <p>答 2：佢無聽過包粟雞。 (ngai \ mo \ tang / go bau / xiug \ gie /) 。</p> <p>【發展活動】</p> <p>◆客家電視臺【酷客上菜】影片欣賞： 老師邊放影片邊說明，帶動學生討論</p> <p>◆有獎徵答</p> <p>1. 請問這支影片主要介紹什麼？ (客字：請問這支影片主要紹介麼个？) (客音：qiang \ mun ia \ gi / iang \ pien \ zu \ ieu seu gie ma \ ge ?)</p> <p>答：有關客家菜个創意料理 (iu / guan / hag \ ga / coi ge cong \ i liau li /)</p> <p>2. 請問影片中主持人去哪裏邀請客人？ (客字：去哪位尋人客？) (客音：hi nai vi qim \ ngin \ hag \ ?)</p> <p>答：去竹東中央市場。 (客音：hi zug \ dung / zung / iong / sii cong \)</p> <p>3. 請問他們在哪裡上菜？ (客字：佢兜在哪个出菜？)</p>	5 10 10	影片 3 客家電視臺 【酷客上菜第六集--新竹竹東】	熱烈發表 欣賞與提問 客華語對譯的影片 認識客語詞彙書寫用字與標音

<p>(客音：gi∨deu∨di nai vi cud∨coi?) 答：在竹東戲曲中心。 (客音：di zug∨dung∨hi kiug∨zung∨xim∨)</p> <p>4. 請問他們用什麼食材來料理? (客字：佢兜用哪兜食材來料理?) (客音：gi∨deu∨iung nai deu∨siid coi∨loi∨liau li∨?) 答：包粟雞、胸脯肉、鹹菜乾。 (客音：bau∨xiug∨gie∨、hiung∨pu∨ngiug∨、ham∨coi gon∨)</p> <p>【綜合活動】 ◆換你做頭家—緊搞緊學</p> <p>1.麼人先行—剪刀、石頭、布 來決定順序 ma∨ngin∨xien∨hang∨—jien∨do∨、sag teu∨、bu</p> <p>2.通關密碼—用客語問答 大家問：頭家，這(艾板—其他類推)幾多錢? teu∨ga∨，ia∨ngie ban∨gi∨do∨qien∨ 細頭家：這(如20元，可以1-100自由回答—老師可以當顧問)個銀 ia∨ngi siib ge ngiun∨ 大家問：頭家，這艾板好食無? teu∨ga∨，ia∨ngie ban∨ho∨siid mo∨? 細頭家：這艾板當好食 ia∨ngie ban∨dong∨ho∨siid</p> <p>3.行幾多步—擲骰子或出手指頭數數 4.麼人先轉到原點麼人先贏 5.每個人都回到起點，結束遊戲。</p> <p>◆老師整理影片內容與小朋友發表當「竹東細頭家」的心得</p> <p style="text-align: center;">~第二節結束~</p>	<p>10</p> <p>5</p>	<p>〈竹東細頭家〉學習單 用大富翁遊戲語詞和數字練習</p> <p>橘醬、艾板等實物 學習單 第二項</p>	<p>參與遊戲和同學良好互動</p> <p>認識客語詞彙書寫用字與標音</p> <p>踴躍發表積極參與榮譽卡計分表整理與獎勵</p>
---	--------------------	--	--